



## Editorial

# Ginna ah chun la umnau em ti nangmau ngei kipatep sek unla, ki enhian un.

**2Kor. 13: 5**

**G**ingtu khat chun a nisin hinkhua matna ahin, khawvel nawpna leh mani dawidante tawh khawsa khawm ahi akihiat zing apawimaw hi. Mihing khat chu Ginna tawmcha tawh mulo lam zawt khawm ahi. Chun, asep abawlna zosia ahin apilvan zinglo theilo ahi. I khawsakna kawng bangkim ahin eima leh eima i ki etchian a i kipatep zing ding ahi.

### **Ginna:**

Ginna hi thil kinepnate um ngei ah hetna, thil i mu nailote hiatchianna ahi (Heb.11:1). Chun, ginna chu taksa mit ngei ah thil muthei hilo ah atak hung chang ngei ding ahi hiatchianna ahi. Etsaknan, ginna'n Noah chun mu nailo thil thu ah Pathian hillaw-knate apawm ziakin, a inkuante hukhinna ding in kuang a tu'n; khawvel thiamlo na kipat in ag-inna ziakin dikna goluapa ahung hitai. Zia gual ma chun, mihingte a ding in Pathian in achapa Lal Jesu khawvel hukdam ding in ahung sawl a. Chun, thina kipat atho kit ngei hi ti taksan zosiate

a ding in kumtuang hinna piak in a um hi.

Lal Jesu'n Jaira cha-nu athisa kaithaw ding achia na lampi numei pakhat kum 12 thiput ah damlo khat in a puan mawng bep hi khoikha lengle dam ziang ingka ti a ginchak gual in aginna adampi thu mu ahi. Chun, ginna ziakin Sepai za hotupa chun alawite asawl ah, Lalpa, ka insungle nangma lutna tak ei puai, thu bep genle chunle ka suak chu dam mai in a; ava ti sak ta. Ami sawlte in ahung tun kit phat un zia suak damlo chu ala dam tai.

### **Kipatep a ki-etchian zing ding:**

Khawvel nawpna leh da na kal ah gingtute khawsa i hi ziakun mani ikipatep sek zing ding uh hi thil pawimaw ahi. I khualzinnau hi Pathian hansiawlna mun ahi tihi Gingtute'n i ngaituana kawi zing apha. Pathian chate chu'n Pathian lopina pia zing ding ahi ziakun angai-tuanate leh atheinate zosia aki etchian zing ding akul in apaw-imaw ahi.

Jawlnei Jeremiah in zia gual hin ala gen hi, "Mihing lungthim chu thildang zosia sang in a sezaw'n, chinchan bei a hi

ziakin, kua ahem hethiam ding" ati. Ziaziakchun, vaihawmtu khat chun, dik taka vaihawm ahi em ti aki etchian zing ding ahi. Achut-ilochun, diktaka vaihawm gual in um maleh hiat manlo kal in mihing kisak theina ten mun ala lua tam zaw sek hi.

--000--

# Pathian kiang ah thil piak

## “SAWM AH PAKHAT”

**-Rev. D. Robert Thanga**

**B**ible a hin sawm a pakhat chungchang hi Genesis apat Thuthung thak tiang a hin muh ding, mun tam tak in um ah. Tuhun a hin bang ziak a sawm a pakhat kipia a, la pei ta te hin bang ziak ah la piak uh a hem, piak lo ziak in bang ei tut thei em, khawi a piak di a hem, piak dan dik lo a um thei em ti leh a dang kituikailak sawn thei Bible a mu thei apat in vak zil chian i tup uh ahi. A mal a mal in vang chip-chil takin en man lo ma len, a tang pin vak en leu hin phan ah.

### **1. Jakob piak dan- ‘Kipak ziakin’**

Pathian chun Jakop a en-kawl zing a, nek ding, sil leh chen, a piak ziak ahi tia hian, ziaziak ah chun thil dang ah piakbe lap ding zosia chung ah sawm ah pakhat hun pia ngei ngei ding ka hi ti'n a kitiamthu Genesis 28:22 ah hin kimu thei hi. Apiak na ziak chu Lalpa etkawl na leh ven na, a malzawlna, a dawn ziak ahi tih a hia chian ma ma ahi.

### **2. Pathian in dan a piak ziakin-**

Mosi mang in Pathian in sawm ah pakhat ama chantum miten pe ding in a hil thu Leviticus 27:30 in mu thei a. A nisin nasepnau – lou ah thaiga hihen-la, thing gate hihenla, gan vul

hita leh Pathian malzawlna a dawn na zosia u sawm ah pakhat chu Pathianin a ma kiang a pe sek ding ahil ahi. Mosi hin “Lalpa a ding ah thilthiangtho” tiin a gen khel sek hi. Pathianin ama a hiat zing ua, malzawlna nak ah ti a hiatmil lo na ding uh tin le genthei ahi. Dan neu zawthu taw kitawn in i Bible kipat mu ding a um hi. A nial utte a ding in Pathianin Israel chate dan a piak ahi, nang leh kei a ding in a gen/aum puai ti len, agen/aum theidan lampi aum hi. Ahinla, Israel chate leh Pathian kikal thute hin Pathian dawidan leh adawilo lam chu ahiat chian thei hi, Israel te chanchin apat hin Lalpa chawnvo pia ut te ding ah chun etsak na hawitak ahi.  
Dan ahi ziak a, zui ding tilai tak

hin, hiatthiam leh haksa kisa deu ahi maithei. ‘Lungsiatna Thuthung nuaia um tai te a ding in zawp kul puai, dan a thiam kichansak guat-na mai mai ahi’ tin a nial ut pawl le um thei ahi. Zia hi ‘dan’umzia hiatthiam lo ziak in langthei ahi. Thuthung Lui a ‘dan’ ti hi Hebrai pau a chun ‘Torah’ti ahi, ziachu dan ti inle a leh(translate) thei mai mah le, a thiltup laimugil chu mipi ten Pathian dawigual ahi theina ding uh a dawigual hiat-sak na ahi, ‘kikaihuaina’ ahiti len le ki gen khialpuan a. Dan chun Pathian dawigual hi ding in ei khaihuaisek a, Lalpa taw iki kal a hawizel theina ding in lampi ei kawk mu tu ahi.

### 3. Pathian a Guk piak

Sawm ah pakhat pe utlo ten, Pathian chu malzawl na petu ahi ti ki het lo sak in, zia chun Pathian a sulung dam lo ten ah, a pe utlo te chu ‘Guk piak’ gual hial khop in Malaki kiang a gen hi (Malaki 3:8). Zia chutaw kizawm in a pe utlo te chungc-hang hi ‘hansia pua la hitauhi’ ti’n agen hi. Sawm ah pakhat piak lo ziak in, thakhat in vang a thi lo maithei ui, a hin la, malzawl na, dawngtu chun, hansia a chang le

chu, a sum le pai leh gochu ama su lungkham tu mai ah changth-ei hi. Malaki bu hi Babulon sal tangte ki lei kit madeu a zik ah ngai ahi. Mosi hun lai a Pathianin sawm ah pakhat gin um tak ah, a kiang ah pe kit ding ti chu ala ngaipawi maw ten nailai hi, ti akilang hi. A sultan ma ua Israel gam chu a hausa, malzawlna a dawng NASA ma ma ua, ahinla, malzawlta Pathian ahet mil tak ziak un, ziachun Pathian lung chu ana ma ma, tichun haksat na a thawk khawlaw uh ahi. Lalpa a, a guk piak uh hih, a sultan na ziak uh pakhat inle ngaithei ahi.

### 4. Malzawl na tiām ahi

Pathian hiat lo hin haksat-na tam tak a tut sak lai in Ama he zing tute chu malzawlna tiām piak thu “Malaki 3:10” ah mu thei ahi. Malzawl na, la dawn leh la dawn lo ding thu ahin ei patep ding in sepai hawn te Lalpa chun ati ahi. A hinla, malzawl na cho beisei a, sawm a pakhat piak ding chu a dik lo ahi, a malza-wlna i dawn zawk ziak a i piak kit zawk ding u ahi. Kiphaltak le kipak tak a pe tu te chu, malza-wl tu Pathian in hemil ngai ngai lo ding ahi, malzawlna chang to

zaw zel ding ahiu. Sawm a pakhat ginum tak a petu chu, hau-sa in kilang lo maithei ahi, ahinla thil dang tam tak a malzawl na dang a dawng zaw teitei sek uh ahi. Malzawlna hi sum leh pai cho ah sim tel thei ahi puai.

## 5. Khawi a piak di ahem?

Pathian chu muthei leh ei ma dawi gual gual ah kiang a sawm ah pakhat vapiak thei ahi pua, ziaziak ah chun ama thasik palaite kiang a piak a ngai hi. Bible in eikawk muh chu Lalpa In ah kawikhawm un (Malaki 3:10). Zia hi mi kenkhat in pawm haksa asasek ua. ‘Kochuam chu ahau-sa, mi haksa zawte kiang a piak chu a dawi zaw sek ua’ ti aum sek ui. Zia hin chu a thiltup a khial hi. Ahinla, ziahin Kochuam mawpuak na asu langchian hi. Levite zosia kha na dang sem lo in Pathian nasem ding a ko ahi ziak un, sawm ah pakhat zosiau chu ah go chan ua, amau ki et kawl na ding a piak ahi thu, a mu thei hi (Numbers 18:21). Ziachu ahi zing lai in a mau ngei un le mipite kiang a pat kipak man, a dawn ua pat, sawm ah pakhat pe ding in le ah zil til u ahi (Numbers 18:27). Kochuam in

sawm ah pakhat pe lo ta bang leh, pastor, missionary leh semtu zosia te hin aki et kawl na ding nei lo ding ahiu, Kochuam le ding zing thei lo ding ahi. Khristian hina ziak a malzawlna dawng tu nang leh kei ngei hin le Kochuam ah I pelut ua, zia Kochuam chu phattak ah en kawlting, ahun pumplum (fulltime worker) te nek ding, siatna tuak te leh genthei panpi na lehthagau mangthai te hawl na’n mat ahisek hi. Khenkhat in kochuam pui tu ginchak zaw lo ziak in Biakin a sawm ah pakhat piak haksa a sasek ui. Kochuam hin dik tak a sum le pai a etkawl ding u ahi, ahilo chun a su khial tu ten maw a puak ding uh ahi, a pe tute hi lo in. Kochuam sung ah khat le ni sukkhial ziak a lungthuai ziang lo in, Kochuam mipi ten eima bawl ding a Pathian in ei phut ahi ziak in, thil piak na kawng a i piak zel ding u leh sem zaw zel ding in iki chial ahi. Ziaban chun, Kochuam hin mi genthei leh haksa zaw te a ding ah, a mau chantum siampiak hi pawimaw khawpmai hi. Deuteronomy 14:28-29 a chun kumthum a tin si’n leh Levite, mikhual, nau chagate leh meithaite a ding bik, sawm ah pakhat la khen chuam

chiat ding uh ahi ti'n Pathian in a gen, amu thei hi. Lalpa In a, a min ah ahung chawi khawm teu hi Pathianin a dawichuam mi haksa leh genthei taktak te kiang tung pha leh dawi um ma ma ahi.

### **5. Piak dan dik lo**

Sawm a pakhat pe zing ngal a, piakdan dik lo a um thei a, ziachu Pathian a pat malzawl na dawn ahi ziak cho a piak ahi lo a, eima lunggil tak ah piak ahi zawk a, eima kichallang sak ut na ziak cho a pia le hilo ding in. Zia haw hi Amos hun lai apat khan Pathian in a dem ahi (Amos 4:4), Lal Jesu khan le Pharisaita a gai ah “sawm a pakhat” pia in, Pathian lungsiat na la hemil ua, a tikha (Luka 11:43). Miten pe tam eiti leu ti ziak maimai leh mani challang guat na ziak ah piak ding eipua, Pathian chung ah ikipak ziak ah piakzawk ding ahi.

### **Thukhakna**

Aw le, huap liantak apat, Bible thu kipat i vak zil khawm nau un, sawm ah pakhat piak dan, a ziak, chu kichian tak in akilang a. Sawm ah pakhat piak hi puakgitk gual a ngaih ahi chun iki et chiang thak uh ngai ahi. Pethei ding din mun ah ium u hi, ikipak zawk ma ma ding uh ahi. Malzawl na dawng ta lo le chun piak ding le nei lo ding lahi. Piak ding inei na ziak uh hi Pathian malzawl na i dawn ziak uh ahi. Kipak takin Lalpa Biakin a chawi khawm in, chawi kit zel thei ding in Lalpa nai in, i hun man tam uh mangkhawmzel zawi tiu.

--00o--

# La gitlonau chun hun hawldawk ngei ngei ding ahi...

(Number 32: 23)

**By: Rev. Seilunlal Vaiphei**

**H**un leh nite chia zel in i chennau khawvel ahin mihing hinkhua su kipak ding leh limna thei ding thil tampi siamdaw in ahung um ta. Mitin hinkhua asuklim tak ziakin sia leh pha khendan dan ahaksa ta khawp mai hi. Tuhun ah eima thil bawl zosia pha kisak leh dik kisa chiat in hinkhua i mang zo tau. Midangte thilbawl thiamlo kichan in eima bawl taphawt adik bukim ziang dan ah ingaitua hin gingtute i la chia khialnau lian pen khat chu ala hi sek hi.

**Gitlona:** Tuni hun ah gitlona thu i gen uhi Pathian thupiak zuilo leh ki hei mangsan ti zawk ah igen ding uh chu ahi. Pathian thupiak hingal ah ah limsaklo a man athinlung ah adiklona kikoi tup. Zia gitlona thuguk inei apat hin Pathian tawh i ki pawlkawmna achia ding gual in kitup tak leh pha takcha chia thei sek lo ahi. Thil bangkim zosia ahi ding gual leh achia ding gual ah chia thei talo, aziak chu eima gitlona ziakin diktaka kichia thei talo ahi. I lunghthim adik taklo ziakin i nasep chun ei zo thep sek ahi tai. Gitlo sel guk chun gitlona lian zaw atun sek: Gingtu khat chu mihing ahi ziakin gitlona'n ala kisui kha sek hi. Ahinla, gitlo

suak ah a um lai in zalen kahi tai tin asiamtu kianglam ki heimansan in. Gitlona huaise zaw diak abawl chun achung in thiامlo channa nasa zaw diak tuak ding ahi. Ziaziakchun, ahikhialna nate aki heimansan a Pathian kiang lam ah akituklut lo a gitlona huaise zaw abawl chunngaidam chang zo lo ding ahi. Rome 7:11 na'n zia gual hin agen hi "gitlo chun zia thupiak chu lemchang ah mang in ei hun them ah, zia chu mang in ei that tai". Thutak hetna I nei nung un gilo kitleu hin gitlona thoina ding um kit ta puan tin vaihawmna lau um tak tuak kha ding I hiu.

**Thep zaw ah umlo ding:** Tulai gingtute um dan uh chu thepna

thuak sang in eima dawitelna dan ah um abailam hi. Mihing khat chu ama nawpna ah pui-mang leh hip ah a um phat leh, zia chun thep in a um sek hi. Zia nawpna chun mihing hinkhua pui zel in gitlona ahun tunsek hi. Gitlona chu ahung piting zel phat leh thina atun sek hi. Kuale thu chu ngaitha mai ah eima kithêm lo in, adik kanthak nung ah adik lo kithepna mai mai te chu ki suk-buai saklo ding ahi. Aziak chu, Pathian chu gitlona thep gual a hipua'n, ama'nele kuama a thêm ngai pawngal a.

**Ki ngaitawmna:** Mihing thinlung hi gitlona leh siatnan a dim zo ta. I thinlung sung ah i la ngaitua tate vak ki heimansan ziang ding chu thil haksa tak gual in alang ta hi. Himaleh, I thil hikhial leh bawl khial nateu, i nun siat nau lampi i kihei mangsan nuamlo uh ahi chun Pathian apat gitlo ngaid-amna changzo lo ding ihiu. Ziaziakchun, Pathian chu danglam lo leh thimna umlo, lungna vak lo in mitin ama min lam ah hung ki ngaitawmte chu a chawisang sek hi. Chun, I gitlonateu hawldawk ah a umlo na ding in Pathian mel hawl leu hin aman eila ngai dam ding ahi.

**Lunghei ah Pathian kianglam kilekit:** Gitlona mun ah pat Pathian hukdamna hawl zosia leh siam thak ahi thei na ding ah ngaituana nei mite chu Lalpa'n akipuk nau apat a kaitho sek in lampi dik in apui sek hi. Jawlnei Isai kamsuak "I leng un belam gual in i la vak mang zo tau ah; eimau nawpna lam chiat in i vak mang zo tau hi; himaleh, Lalpa'n I leng ua dukdaklona zosia chu, ama chung in anga tai" ti ala gen hi. Mite tawden leh sukgenthei ah i um zing ding uh a dawi pua ngal ah. Ziaziakchun, i gitlonateu thaimang ah a umtheina dingin i lung uh i hei ua; Pathian kianglam ah i ki nung hei kit phat leh, Pathian a kipat hihalna leh thamuanna mu ding ihiu.

**Gitlo hi Pathian cha hina tawh akituak puai:** 1Johan 3:4 na ah "Gitlo bawl taphawt chu Pathian dan bawtsia ahiu" ti mu ahi. Ahinla, a thupiak zawm le akipa-kna lam bawl sek te chung in a ginum sek hi tile hiat kit ding ahi. Kuale gitlo bawl zing ta phawt chu diabol ah pawt ahi; diabol chun atil ah kipat in gitlo a bawl tangal a. Gitlo bawl ding in thep zaw in um kiu in, diabol nasepte sukmangthai a hitheina ding in.

Kuale Pathian ah um chun gitlo a bawl zing puai; chin, gitlo bawl zingte chun Pathian mel mu puan tin, hiat le he lo ding ahiu.

**Thukhakna:** Pathian in Israelte mitmu ah ala sukmang thai na gamte Israelte'n gan vulna ding leh chenna ding ah ei pian ati ziak ua alungnatna a kuangzak tai. A kiang un zia gual hin aki haksial tai: "Israelte'n a lungthim zosiau ah ei zui lo ziakun Aigupta gam a kipat hung pawt dawk, kum 20 apat a chunglam zosia'n Abraham, Isak leh Jakob kiang ah piak ding ah ka la kitiamna gam chu lut lo ding ahiu, Caleb

leh Joshua tilo ngal." Zia gual ma chun, ei unle i gitlona teu ngaidam ahi nung ah Pathian i kinung hei mangsan kit ua leh a lungnatna i chung un kuangzak ding ahi. Gingtu khat chun thil ala hikhial tâksa thangai in aki nunghei kit chun ngaidam chang zo talo ding ahi. Chun, zia gitlona lungthim i nei chun taksa ei tha ding chau hilo in, i thagau na tiang le Lalpa'n hun sumang ding ahi. Zia ziakchun, gingtute hi i gitlonau a kipat in ki ngaitawm in Lapa lam kile kit hitiu.

--oo--



## The 56<sup>th</sup> & 7<sup>th</sup> Biennial Conference 2022 CENTRAL KHIRSTIAN KHANGLAI PAWL

Khuga Sadar Presbytery  
Manipur Presbyterian Church Synod

Thupi "**Lalpa mattâk**" -2Tim. 2:21

At : Tuikham P.C (KSP)

On : 2<sup>nd</sup> - 4<sup>th</sup> December 2022

**KHAWMPI HI AHUN TAKA BUAINA BANGMA UMLO A IMAT THEINA  
DINGUN PAWL/MIMAL PAUCHAPNA'N DELZUI ZING HITIU**

## Mihing ngaituana khellam in, Pathian lemguatna thuktak aum

-By T.Upa K. Paul, Kangvai

1. Thilsiamthu 37:28 achun Joseph chu asuapite'n dangka shekel 20 in Midian sumdawngmi Ismaelte kiangin azuak dok ui ti i mu'u hi. Tichun, ama chawtu te chun Joseph chu Aigupta gam lam azot-pi ui. Zia zaw achun Midiante chun Joseph chu Aigupta gam ah Pharaoh nuai ah mivengte hawi lak ah houtu pakhat, Potiphar kiangin a zuksawnkit ui.(- Suak tawh sal hi akibang puai. A bailam theipen in ziagual hin vak hilchian hitiu. Suak chileh chu law nei ah mi nasem ahia, sal ahileh chu law neilo ah mi nasem, apu'n achawkthaw ahisek hi. Joseph dinmun hile, suak sangah le nuainung zaw sal dinmun ahi.) Zia hun laitak ah Joseph leh asuapite ngaituana achun Joseph chu nikhat-hunkhat phat leh Aigupta gam ah Vaihawmtu lianpen hung hina tichu suangtuana ale aumlo bep hilo in, mang lam ale matphpha puanau.

Himaleh, Thilsiamthu 41:40-42 isim chun, Pathian in Aigupta pumpi vaihawmtu hi din-

gin Pharaoh in Joseph akaisân sak thu imu'u ahi. Joseph chung ah chun,mihing ngaituana khellam ah, Pathian lemguatna thuktak aum dân ahung kilang hi.

2. Esther 6:10 leh 7:10 na i sim chun, Lengpa Ahasueras (Xerxes) in Mordekai a choisanna leh Haman ngei in Mordekai khailupna ding tong sawmnga ah sâng asi-am achun ama khailup ahithu aki-gen hi. Haman ngaituana achun, ama chu Lengpa'n choisang intin; Mordekai chu khailup ding a guaggal ahi. Maleh, Pathian lemguatna thuktak hung kilang in, Esther 6:1 na isim chun, jan ah lengpa ipmutheilo in a um ah, ziaphatachun lengte chanchin poimaw teptena alak sak hi. Zia lekhabu achun, Bigthan leh Teresh in lengpa Ahasueras aguk ah thalup aguatnau, Mordekai in ala gendawna thu chu ahun simdok tau a. Zia thilpha bawl ziaka Mordekai chu bangma choihoina leh sepphat teptena piaka aumlo dân ahun hedok tai.

Pathian lemguatna thuktak hung kilang in, Haman in alungthim mun thuk pen ah ala suangtua leh a tawngsuak ngei ah agendaw, choihoina sângpen, kinem taka ama chungah lengpa'n abawl dinga agel aguitung tapuai. A kilelam tak in, Lengpa'n Haman jawk chu thu pian, Mordekai chu agen gual taka choihoina peding in thu ape zawtai.

Zia bep achun kibânglo in, Haman in Mordekai khailupna ding ah asiam, tong sawmnga ah sâng achun Haman khailup hid-ing in lengpa'n thupiak anei kit hi. Tichun, Haman chu ama siam-sa ngei achun khailup ahitai.

Unaute haw, ziate chanchin apat ahiinle, mihing ngaituana khellam pek ah Pathian lemguatna thuktak aum dân akilang chian mama mai hi.

**3. Aigupta sepaite'n Israel mip-ite ahung dellai ua khan, Israelte adingin namen lo in lungjinna aum hi. Aziakchu, amalam un tuipisan, anunglam ua Pharaoh sepaite - hinna ding ah kua zosia bing ahitai. Ziaziakachun, Israelte kha apuitu'u Mosi chungin nasatakin a phunnawintau. "Aigupta gam ah kiuina ding thân umlo ziaka,**

thalêk gamthip ah thi ding ah lei puidaw ahem?" "Thalêk gamthip ah thi sangin, Aigupta mite suak ah um den mai chule kei uh â dingin phazaw mama ding ahi ngala" ti te in a phunnawi tau. Pathian lemguatna thuktak i het zawlo sek ziakin, hinkhua ahin lungawilona ding leh phunnawina ding atam sek ngei. Maleh, Pathian lemguatna thuktak hung kilang in, Tuipisan chu leihul hung suak in Israelte chu bailam takin a gâlkai tau.

Pawtdawna thu 14:21&22

**4. Mihing ngaituana achun,a thina ni 4 hita leh ui ta ding ah ginchak Lazar ngei khale Pathian lemguatna thuktak achun Lal Je-su'n a kaitho hi.Johan 11:44**

Martha'n Jesu kiang in, "Lalpa zia tak hin ala um hile-chin,ka suapipa'u thilo ding hiven" ati ahinasuapipa'u Lazar a it dân uh leh Lal Jesu akiang ua ala um hileh a suapipa'u hi dam ding ah ataksan dân uh a kilang chian mama hi. Chuleh, Martha mama in Lal Jesu kiang ah, "Lalpa tuhin vâng ui tana,athina ni li ahitai" ati kit ahin le Lazar chu athi ngei ahi akichian tawk hi. Martha ngaituana ahin chu

a suapipa Lazar chu hung dam kit ina ti ginchakna him him nei puana. Gingtu hinkhua ahin le thil tamtak hi eima leh eima ngaituana bep hi atawpna in i koi kha sek ah,i ngaituana khellam ahi Pathian thilhitheina leh lemguatna thuktak um ahi dān i geldok phak sek puai.

“Lazar hung pawt in” ti kamcheng mai ale thawkit sak thei Pathian hing neitute ihiu ti iki geldaw thak jel uh a poimaw mamai

Simtu doitakte haw, zia achung ah thil pali igen teu apat hinle mihing ngaituana hi bangmalo mai ahidān a kichian tawk

mama mai hi. Pathian lemguatna thuktak i muchian leh ahung kilat theina dingin, amasa'n eima lam ah, Joseph guala ginumna, Mordekai guala kitakna, Mosi guala Pathian muan ngamna leh Martha te unau guala Pathian taksanna a poimaw masai. Bangkim ah Pathian ah kinga zo top leuhin, Ama'n a lemguatna thuktak i hinkhua ahin hung latsak ina.

Haksatni, lungngaini, beidongni leh kipâkni ale Pathian lemguatna thuktak ngakzo leh mudok thei di”n Lalpa’n athu malsawm taken!

--o0o--

## **LA BELAMTE CHINGTUP IN TUIPI SAN GALKAI DI LA HI NGALA**

**-by K L Muana Vaiphei**

**K**hawvel khangthu I mu tiang in Thailand te'n Sai ( Elephant) a mang pawimawu ah, ei Zomi te'n Sial ( Yark, Mithun, Laichawl) I mang pawimawu a, chawndan inle lulna leh pawimawna liantak a nei un, I kikhen thei puau. Zia gual bawk a chun Israelte hi Kel leh Belam tawh kikhen dan theilo in lekhabu leh Bible tiang inle a min chia ma ma ah, pawimawina leh christian hinkhua tena le a kimang pawimaw ma ma hi. Zia bep chu hilo in I Lalpau Jesu ngei le Belam chingpa, Belampu pha “title” hial le a chang ah, christian puitute hile Belampu tawh tekhin in a um hial hi.

I Bible ah belam hin lulna leh pawimawna liantak a nei ah, John 10 leh a dang l sim chun Belampu chun a belamte aw ahia, zia gual ma chun a belam te'n le a pu aw chu ahiau ah thumang tak in a kizui un, a kithunun thei ma ma ui. Zia hi christian kochuam kivaipuakna leh kalsuanna a chu dan gual a angil angan ah zuite um in a kilang hi.

Zia Bible changte a pat zildaw thei um chu Belampu pha leh belampu lem a um dan a mu thei hi. Etsakna di'n, Belam chingtu belam te dangchak lai in tui a dawn sak a, an phatna mun ah pui in a thauna kham an a hawl piak sek un, sa leh gal a hung um inle a belam te a hukdawk sek ui. Ahin, Belampu lem chun sakei, ngei leh a dangdang subuai tu a um phat leh a zamsan sek uh ahi. Zia gual in mimal, insung, soceity, veng leh khua, gam leh nam a zamsan sek ui.

Zia gual bawk ahin khawvel election a hung um di phat leh mi ngaina khua leh tui ngaina a um tam sek a, khutmatchak mang in sum leh pai leh mi hip thei chuam chuam mang in

mipi- palai (people representative) dingin din a hun gua, a tin le a ting sek ui. Gam leh nam leh a Belam teu ngainalo ahi ziak in mipi tamtak a din thina leh manthaina a bang in, I gam khantona leh lemna him him a um thei talo ahi. Zia dinmun ah ding chu I hiu a, mipite Belampu pha mipi a ding leh Lalgam a ding ah sem tak tak ding tel dawk tai tiu. Achutilo chun I leng un seol mun ah khelut khawm vek di I hi tau.

Teltin ah um te'n amau a ding bep a kisiam uh, Jesu'n Belam 100 lak ah 1 mang a hawl daw gual in ei palai (representative) te liangvai gentheite hun hawl dawk henla, mi zosia hi kitang gual ding ah Pathian in a siamte hi hun siam lem tuak leh Leisiat hi le Vangam hung chang in, zia Isai lekha Sakei Bakneite leh belamte, bawng leh ganhingte limtak in a leng khawm tau ti kha hung tung in tin, Pathian chanchinpha chu van nuai khawvel lemna leh bukimna lem khawm tai tiu...Lalpa zia gamtiam gam chu mang thei ding in ei malzawl ta hen, Amen.

## **LALPA JESU KHAWVEL AH A LENLAI AH AHIN-DAN TE**

**By : Rev. Thanglianmang**

1. Miphalo te leh mi mutawm te aki voppi sek hi: Jesun miphalo te siamphat anop ziakin sum negu Zakai in ah atung in, tichun, Zakai le apiangthak in, Simon phak in ah leh an anen, Bethani khua numei mingaisan le hilo maithei Mari leh Martha te unau tawh aki vopsek ban ah a in ua atung sek ah, chuleh, nungzui mi12 atel daw te kha le atam zaw mimawl (sanga man mai mai te ) ahi ban ua athugen ngaitha te haw kha le mi mawl ngen chiu. Bethehem ah apianlai ah dinmun niam belam pu ten chun ve uh kha mimawl te gualpha hung hi di etsakna ala hi ahi.
  2. Pathian biakin ah ahun amang sek hi: Anaupan lai apat in biakin Temple leh Synagog in hun amang sek hi. Anaupan lai ah a pianpi ten aholmo hun un le biakin ah ala um in, chuleh, biakin ah hunkhat inle mipi het in Isai lekhabu asim in, hundang khat in le biakin mat thiantho di adoi ziak in biakin mai ah van zuak te leh sum sangnon te lungna takin a naw zak hi.
  3. Sum kidol piak dingdol ape sek hi: Temple ading sia (tax) a dol uh chu aman le ngaikhok in anungzui te sanga amatsak in, sanga kam ah sum dangka pani ala um chu sia dol te kiang in apiak sak hi.
  4. Mipi te chu thagau lam an bep hi lo in taksa an in le avak hi: Athugen ngaitha hungkhom te haw chu thagau lam an ah avak tawh ki gualin taksa lam an in le mipi gilkial sangli leh sangnga te kha avak hi.
  5. Fianrial ah pauchap in achia sek hi: Hun awng anei phat leh tangvum ah aman ngon ah pathian tawh kipol dinga pauchap ah achia sek ban ah anung zui te haw tawh le Gesmane huan ah pauchap in achia sek hi.
  6. Ama sugenthei tu te apauchap piak hi: Ama sugenthei leh athat ding tu te ahepi in, pathian kianga agitlonau ngaidam ding in adot piak hi.
  7. Apianpi te sangin athu ngaitha te angaina zawi: Apianpiasuapi ten ahunhol lai un jesun akiangun, zia ka thu ngaitha te hi ka suapi diktak te ahizawi ti in angainat thu agen hi.
  8. Thianthona hinkhua amang hi: Adamsung hin khawvel buakna kihi buak lo in taksa leh thagau ah thiangtho takin hinkhua amang hi.
  9. Pathian thu thun aum hi : Ahinkhua pathian thu thun aum in, khros ah athi ding tianga achunga pathian lemguat chu nial lo in kingaitawm takin athuak mualsuak in, pathian khut in ahinna akolsak zaw ahi.
- Awle, nang leh kei le Jesu nungzui ihi chun Jesu hindan gual ahin ihing ding ahi.

## Hi Ding

*Eph. 5:16: “Nite a phattaklo ziakin, hun lemchang atam theipen hawl zingun”.*

*Upa. L.T. Khupa, HQ. Tuibuang P.C*

### Lemchanna chaw zelun:

I nisin hun neite hi apha pua, ziakachun lemchang en zelin, hindan chingthei un eiti ahi. Chang 17 na chun hunphalo ah um ihi ziakun ngawlhuai takin um ki'u inla, Lalpa lunglam(dawilam) bang gual ahem ti hiatthiam gaw zaw' u in eiti ahi.

Zia achungahte kipat hin bang ahem hi ding inei uh? gel akul a, i hi ding uchuh chingthei takah um leh Lalpa lunglam(dawilam) bang ahem ti hetthiam guat zawk ding hi, ihi ding uh ahi ti imuthei uh ahi.

Himaleh, la ki kiat ua, la kinektua phat ua leh la kisukgamlo na ding un chingthei un(Gal.5:15). Zia chang ahin gingtute chu bangkim ah kithugual senglo thei ahi, kinialnate leh kibautua bangle akul chang um ina, maleh kisuksiat leh kisukmualpho lau kawm ah bangkim i hi khawm di'u ahi. Zia chang ahin, ihi dingu chu kisuksiat leh kisukmualpho lau kawmah ban-

gkim chingthei taka i bawl ding uh ahi ti imu thei hi.

Chang 16 chutichun zia hi kati ahi. Thagau ah kalsuan un ti chun taksa nawpna lam chu zuilo mai inlau. Takahin taksa nawpna leh sual(gilo) zawna bailam pen chu thagau ah um ahia, min khrista bep a ngai pawimaw takzet chun taksa nawpna sual chu zawmlo ding ahi. Zia chang hin i hi ding uh chu thagau ah kalsuan ah taksa nawpna lam chu zuilo mai ding ahi ti imu thei uh ahi.

**Eph. 5:9:** Thagau ga chu phatna zosia leh dikna leh thutak ahi ngala. Zia tak chang hin Pathian vak ah kipat hung ga dawkte chu Phatnate, felna(dikna)te leh thutak ahi ngala ti in a umdan ding uh a hiatsak ahi. Ziakachun um dan ding ahiatsakte zui mai hi ihi dingu a hi.

Gitolona kiheisan in thilpha bawl hen, Chamna hawl in del pek hen (1Pet.3:11). Zia chang ahin ihi ding ua a dawi chu gitlo kiheisan

ding leh thilpha bawl ah chamna del pek ding ti imu thei ui.

Chutichun, khrista tawh kaithaw ah la um tak uh chun, chunglam ah Pathian changlam ah kichu khrista umna thil umte chu hawl un (Kol.3:1). Takahin, gingtu chu khrista thina ah khan thita ah guat ihiu ah, zia gualmachun khrista thawkit-na khan hinna thak nei ah sual thina apat kaithaw ihi tau a. Hinna thak nei ah um ihitak ziakun khrista umna ah thil umte chu hawl ding ihiu. Zia hin ei un i hi dingu chu bang ahem ? iti le Pathian changlam ah kichu khrista umna thil umte hawl chu i hiding uh ahi ti ei gen ahi.

**Heb. 12:14:** Mi zosia tawh kichamna leh thianthona chu del un, zia longal ah chun kuama'n Lalpa mu puana.

Mi zosia tihi kochuam memberte beplo le, hi gentheina tunsaktu tiang inle kichamna lampi hawl chu ahi dingu a hi. Kochuamte chu midangte tawh kilemthiam dingin a kikheniam zel ding ahi ti a kawk hina.

Thianthona bukim gen agua pua, thianthona dawitute leh deltute lo chun Lalpa mu puan'au a ti a hi. Buakna(thiantholo) leh sualna dawituten Lalpa mulo ding ahiu,

thianthona ngainatu leh dawi zosia ten Lalpa amu sek uh a hi. Ginna thianthona pen chu Jesu khrista ahia, zia Jesu khrista chu min athatham chun Pathian amunapen a taisan tina le a hi.

**Eph. 5:10:** Ziaziakchun, Lalpa pawmtak chu hawl zing un.

Zia takahin, I changtel uh Eph. 5:16 ah imu gualun nite aphantaklo ziakin hun lemchang atam theipen hawl zingun. A chung ah Bible chang itel leh igen takteu zosia ah ihi dingua Pathian thu'n a dawite ihi dingu leh izui dingu chi chuamchuam Pathian lekhabu a um tamtakte haw Lalpa pawmtakte ihi theina dingun hun lemchang atam theipen hawlin ihi di'u a hi ti eimu sak a hi.

A chung ah igen tak zo-sia'u, zia chu- hun lemchang atam thei pen hawl, gitlona kiheisan, kisukgamlona ding ah chitthei ding, thagau ah kalsuan ah taksa naw-pna zuilo mai ding, umdan ding a hiatakte zui, khrista umna thil umte hawl leh mi zosia tawh kichamna leh thiangthona del ding ah kigen zosia i hi thei na dingun athu thi-angtho tawmchate hi ama lopina ding in Lalpa'n ei malzawl piak ta hen... AMEN.

# **DANIEL OF LAME MEPHIBOSHET'S RIGHTS FROM THE DISABILITY PERSPECTIVE**

*(Mephibosheth's kengbai ahiziak ah achanding/ahina diktak lua sak ahilo na pat in Khristian sungah gual banlote chungchang ala suikhawm hitiu).*

*2 Samuel 9:3-13; 16:1-4; 19:24-25*

-By HENGINSANG VAIPEI  
L. Mission Veng.

## **THU PATNA:**

Zia khawvel hung kipat lim lai apat in mi'n akawi niam pawl/et niam pawl/tawden pawl (marginalized groups) ti thu hi ala um pan ngal ta ahi. I Bible Thuthunglui lam ah I mu gual in et tawm leh tawdente chuh hokhawmna ahte leh thil chuam chuam a ten, pan alak diu ala kiphal seklo dan leh mite'n ala thet bawl/chuam bawl (stigmatized) dan uh mu leh hiat thei ahi. Tu I din mun teu hi le I et ahichun mu tawm leh thet bawl a um pawl aumzing nalai hi, ziate chu; gual banlote, HIV/AIDS veite, COVID-19 veite, migentheite, Dalitte, Tribalte leh adang tampi le aum hi, amau pawlte hin adawi uh leh ahak satna agen teu hawle atam zawngaisak lo in kitiam na mai in ala kichai mai ta sek ahi. Ziagual ma chun khawsung leh kochuam sung inle zia kithet bawlna leh ki tawden nuam tuana lungthim ahang zing nalai a, ziaziakchun, I lungthim leh I ngaitua nateu azau ah, khawsung leh kochuam sung aki sang lamdang thei na din 'Gualban-lo Miphibosheth's chanchin' apat ala kihil khawm hitiu.

**ZIA HUN A KHAWTANG HIN DAN:** Thuthung lui hun ah gualbanlote kawi dan hi a mun le a mual dungzui in aphant, asiat dan genlang ahi. Himaleh atangpi'n Israelte gindan leh chiapi dan achun, 'gualbanlote' hi Pathian thu a mat loziak uh, a gitlo ziak uh

ahiloleh ah nu leh pa gitlo ziak ua Pathian hansia dawng ahi dan in a kawi sek ui. Israelte'n a et niam leh a thet bawl pawlteu chu; migentheite, numeite, gualbanlote, phakte leh adang dang, amau chuam kawi hi khawtang leh ho leh biak dan dinga asiam uh leh

azui pi pen uh chu ahi. Ziaziak-chun, tawden pawl a umte chu abangtik hun inle thu neithei lo ding chiu a, niam zaw a umzing ding chu chiu.

Zia gual machun, Leng David in Ziba thu adawt lai akhan le Ziba'n lengpa kiang ah chun, Mephibosheth min genlo in, a gual banlona atak lang zawk na ziak chu a khawtang hindan gualbanlote et niam ahi dan atak latna ahi, "Ziba chun lengpa kian-ga chun "Jonathan in chapa khat anei hi; ama chu keng bai ahi," ti'n adawnhu tai" (2 Samuel 9:3). Chuleh, 2 Samuel 5:8 na'n agen gual in, David in ahuat ma ma te chu, kengbaite leh mitthumte chiu a amau tha ding thu agen lang ah zilo ban achun amau chu Temple ah le alut diu zakda ahi dan agen lang kit zel ahi.

**MEPHIBOSHETH'S CHANCHIN CHAWMKIM:** Mephibosheth's min umzia chu 'zachatna kam apat' (from the mouth of shame) tina ahi. Anchor Bible dictionary dung-zui achun amin dik tak chu 'Mephibaal' ahi, a umzia chu 'Baal/Pathian kam apat' (from the mouth of Baal/Yahweh) tina ahi (1 chronicles 8:34; 9:40). Scholars

khen khat vang chun 'bosheth' ti umzia hi Pathian tina ahi tin agen uh ahi. Samuel lekhabu sungah aki mu dungzui in, Mephiboshet's hi Jonathan chapa, leng Saul tupa leh Mikah (Jonathan kiangah David ala ki tiam gual ah ala hing hawi leh bawl phat pa) pa ahi. Bible ah akigen dungjui in, Mephibosheth chu kum nga (5) ahi in, apu Saul leh apa Jonathan chu Gilbao tang, Jezreel ah Philistinte tawh kidona'n ala thi tau ahi. Apu Saul leh apa Jonathan thi thuthang ahiat hun un ama chu kum nga (5) vel mi bep ahi nalai a. Zia lai ah chun ama donnu'n kinaw tak ah a la taipi ziakin a khetha khan, a keng chu ala suk bai khak ahi. ti'n aki gen hi (2 Samuel 4:4). Leng kivai puakna dan dik dawl tak achun ama hi leng hiding ahi, aziakchu leng Saul tupa ahi ziak in ahi, hinla atha neina chu a gualbanlo na ziak in lak piak hi in get lat thei ahi. Anchor Bible dictionary gen na vang chun a gualbanlo na ziakin leng hina changlo in agen ahi.

A chungah aki gen lat gual tak hin, eimau tangsung, khuasung leh kochuam sungah gualbanlote chungchang leh gualbanlo Mephiboshet chanchin tekhin in ngun-

tak in ala suikhawm hitiu.

## **MEPHIBOSHETH'S CHUNGA DAVID PHATNA LEH KITIAMNA**

**THU KISELGU:** Zia bung le chang (2 Samuel 9:3-13) apat mu leh hiat thei chu, David in Saul insung-mi adam nalai aum diam tia akan sui zing lai in, Jonathan chapa Mephibosheth chu adam nalai in ama chu Lo-debar khua Ammiel chapa Makhir in ah um ahi ti thu ahiat phat in, kin deu ah va puiding in mi asawl ngal hi ti mu ahi (v 5). Mephibosheth chu David kiang a hung tung phat in leitual si'n chibai buk in abokkhup ahi (v 6). Ziazaw achun David chu Mephibosheth kiangin thil thum bawl piak dingin akitiam ah ziate chu: pakhatna'n, apa Jonathan zal in achung ah zangai ding ahi dan, panina'n, Saul gamte zosia kha nung piak kit ding ahi dan chuleh, achaina pen in, leng dawkan ah ann ne zing ding ahi dan te gen in aki ti am hi (v 7).

A paw lawng mai vak et ding a chun, David in alawipa Jonathan kiang a akitiamnate atu det hi, ti lothei ihi puai. Aziak-chu, Mephibosheth kiang a kitiam nate aleng in ahi bukim vek ahi. Ahinla, langkhat lam I et kit

ahi chun, David hin lungthim nei tak a Mephibosheth hi leng huang (king court) sunga nuam tak ah kawi ah vaihawm khum ding thunei sak lo ding a ti le himaw lo ding ahi, aziak chu Mephibosheth le leng Saul suan hil hel ahi na tawh kitawn in gal hung bawl in hung kido pi intin, ka leng hinna ei lakpiak khanna ati ziak hi dingin le ginchat chat aum bawk ahi. Ziaziakachun David phatna leh kitiamna te a pat hin thu kiselgu aum hi ti mu daw thei ahi.

David phatna leh kitiamna thu kiselgu aum hi ti hiat thei kit nakhat chu, ngun deu ah bung 10 na I sim ahi chun, Ziba tawh, achate tawh, asuak te'n, David in Mephibosheth gam apiak mun ah ama adinga na aseppiak diu ahi ti'n agen ah, hinla, Mephibosheth chu leng dawkan ah an anek den ding ahi ti'n agen kit ngal ah, zia apat hin I etchian ahi chun Leng dawkan ah an ne zingding ahi chun, agam piakte le akanna pua, a suakpa Ziba'n ama a dinga lo abawl piak le akanna diak puai tithei ahi. Vak suk lung kipakna ding mai mai in bawl ahi ti mu daw thei ahi, ti tak tak ati le bangziak ah a lal chutna apiaklo ahem ti thei ahi. Alawi ginum Jon-

athan kiang akitiamna subuting maleh lungsetna lem mangchan alawipa chapa Mephibosheth nei le lam zosia le alak piak vek tho tho ahi (v 10).

Giltak in I vak khual ah I et dit det ahi chun, David in Saul insungmi, Jonathan chapa Mephibosheth chu adam nalai hi ti ahiat apat in dawha thuk tak leh mit pil tak in Mephibosheth chu en zing kawm in leng thaneina leh hina apat them mang in ama lalchutpha aki veng bit hi. David in a thep ahi ti ahiat zaw in,asuakpa Ziba tawh gam ki hawp ding agen lai in, gualbanlo ahi vang in lunglen tak keng pum in, aleng in Ziba pia tan, ti'n agen hi. Mephibosheth in zia agenna ziakchu ei that thei hina pi'n, leng dawkan ah ann ne thei leh a um theite huntawk asak ziak ahi. David ngai in Mephibosheth chu leng dawkan a ann chu nethei intin ahi vangin lalchutpha lua vang hithei lo ding in agen hi, aziak chu gualbanlo ahi ziak in ahi.

Achunga I gen gual un, I tangsung, khawsung leh kochuam sung a hin le gualbanlote chanvo ding dawl kichan saklo leh amu diu dawl le I mu sak sek lo, mabak un mite et tawm leh thet bawl na

dawng pente le ahi kit nalaiset ui.

**DAVID IN GUALBANLOTE AKA-WI DAN:** Samuel lekhabu gen gual in Mephibosheth chu kengbai ahi (2 Samuel 9:3). Zia hun lai ah chun et niam ah umte lak in gualbanlote le sim khawm ahi ziak in, David ziang in le gualbanlote chu Jerusalem/Temple huang sunga alut lo diu ahi dan ala gen lang hi (2 Samuel 5:6-8). Ale bang ziak a David in kengbai Mephibosheth chu alungset bawl theikit ahem? Tia thu ki dawt thei him ahi.

Vak le bul ding in, 1 Samuel 9:2 leh 2 Samuel 14:25 apat I mu gual in leng ding chu mi mel-hawi, mi duangting, mi taksapha, mi pil te cho hile kilawm dan in agen langthim hi, hinla, 1 Samuel 16:6-7 na'n agen gual in "Lalpa'n "A mel latdan a hem leh a din sandan in en kinla, zia gual mi chu ka paithak ahi, Lalpa chun mihingte et dan gual in a en puai, mihingte chun a pawlam mel latdan a en sek un, Lalpa'n vang lunggil lam a en sek hi." Zia gual ma chun David in Mephibosheth chu sunggil lam en lo ah paw lam dan kisiamte cho a et ziak in Mephibosheth chu ala mu chian zo lo ahi.

## GUALBANLOTE JESU'N BANG

**TIN AGEN EM?** Tulai gam kivai-hawmna dan zosia I vak et ah I ngaitua ahi chun gualbanlote hi a thanei nau leh ahi nateu ziak hin, David in Mephibosheth abawl gual ah ki bawl dan in alang ahi. Adiak in ei North-East India sung ah Khristian pawl chuam chuamte (denomination) ziang hin le gualbanlote ngainep na aki nei hi ti hiat leh muthei ahi, hiat thei na chu, gual banlo Pastor I mu khau em le? Bang ziak ah amau hi ki huap seklo ahem? Ale tit na atak sap ziak ua pastor na ki sep saklo ahiu em ahiloleh amithum ziak ua ahem? a zeng ziak ua ahem? a khaw hiat nau atak sap ua ahem? akeng bai ziak ua ahem? a piangsual deu ziak ua ahem? Ale zia haw ziak ah chu a thanei nau (rights) ki lak piak ziang chu dik la sa thei nam le? Leng David ziang kha le a taksa melput ziak, ahausat ziak, lekha athiam ziak hilo in asunglam hindan ziak zawn leng dinga tel ahi dan I muthei uh ahi. Ziaziakchun, ki en thak kit hitiu in zia chung thu hi nguntak in I ngaitua thak ding uh ka dawi ahi. Jesu nungzui diktak khat ihi chun I khawtang chiapi geldan phalo (negative tradition-

al thoughts) hi paitha'n gualbanlote makhua ding ngaitua zing kawm ah iki tang kopi zawk diu chu akul le pawi maw ahi.

Jesu ngei in le zia khawvel ah alen lai akhan, gualbanlote a khawksak in a buaipi mama ziang sek hi ti Chanchinpha bute'n ei gen ahi, etsakna'n: Jesu'n thilmak (miracles) abawl 35 lak in 23 chu gualbanlote chung in abawl hi ti muthei ahi (Lungthim buai mi 6 leh taksa lam buai mi 17, i.e. mitthumte, zengte, bengngawngte, phakte leh khut phakte ale adang dang ahiu). Jesu'n Nazareth ah athupuan daw (Nazareth Manifesto), Chanchinpha Luka zik bung 4:18-19 kha I vak et ahi chun: “ liangvaite kiangah chanchinpha gending ah ei guat ziakin, Lalpa Thagau chu ka chung in a um hi. Ama chun saltangte kiang ah pawtdawna thu leh, mitthumte kiang ah mitvakna nei kitna dingte, tawden ah umte thadawk ding leh, Lalpa lungdam kum thu puangjak dingin ei sawl ahi,” ti hi. Zia bak achun chanchinpha Johan bung 9:2-3 nan Jesu'n, gualbanlote chungah alungput ditak mu daw le hiat dawthei ahi, Jesu'n a dawnhu, “zia pa hin thil a hikkial pau'n, a nu leh pa'nle a hikkial

diak puau hi: Pathian nasep ama ah a kilat theina dingin ahi zawi, ti'n agen hi.

Zia gual ma chun kochuamte'n chanchinpha hi iki tangkopi a, Jesu gual ah panpi ngaite I panpiu ah iki kithuapi zing diu ahi. A diakin gualbanlote hi duattak, zatakle leh, tawsawt zing kawm ah I et kai diu ahi. David in dawha nei takin Mephibosheth a bawl ah, a gualbanlona pha ze'sa'n a chanding dawl, a neile lam zosia alak piak gual kha hilo in, Jesu'n gualbanlote chunga abawl gual akhan, hepi leh ngainatak a bawl in, malam kinepna aum dante hiat sak in, atha nei nau (rights) zalentak ah I mat sak zawk diu ahi.

**THUPI APAT ZILDAW:** I thil zikteu hiatchian diak ahi thei na ding in, tulai khangah gualbanlote'n hak-satna atuak teu leh khuatang leh kochuam in amau pawlte hi bang din mun ah I kawi uh ahi em ala en khawm kit hitiu.

**Ngainep ahiu:** Nidanglai tawh te in I gam sawlkar in gualbanlote ngaikhawknna nasa tak in ahung nei ta, aki pak um khawp mai hi, hinla, kochuam sung gualbanlote din mun I et ahi chun din

mun niam tak in I kawi nalai ui ti muthei ahi. A Pathian na asep diu le phalo gual in alang hi, aziak chu na seppi (Pastor na, Evante na, Upate na) ti vel sem dingin gualbanlote ki ordained a vang ma ma hi. Gualbanlote khen khat chu nasepna piak ahi himaleh din mun sanglam tuk ding dal ahi kit tho tho sek hi. Thuthunglui hun lai ah gualbanlote dinmun kawi dan tawh tuhun ah gualbanlote din mun I kawi dan phalo tampi I suk dik ding aum hi.

**Agen piak tu diu:** Gualbanlote hin atha sang/khel ua gen piak tuding, sawlkarlam ahte, sepnalam ahte, kivaihawmna lam ahte, chuleh kochuam nasepna lam in a nei tawm khawp mai ui. Gualbanlo khen khat chu sawlkar sepna leh kochuam na sep sak ahiu a, ahinla, din mun sang piak ahi puau ah, zia bak achun a tha nei nau (rights) zosiau agualban lo na ziak un lak piak ahi sek hi.

**Kawichuamna/Chuambawlna:** Gualbanlote ading ahin, ki kawichuamnate, ki chuambawlnate, ki thet bawl nate hin chan kigual/dinmun khat (equality) hidi nasa tak in ado dal ahi. Zia ziakchun gual banlote ading ahin khawsung leh kochuam sungah tat

haksa asa ma mau hi.

**Zilna kawng ah:** Thiam zilna mun zosia I et ahi chun, zuiding ah ki gente, aki zuite leh aki bawl tam zaw hi gualbanlote chuam khen nuam na ziak ah ki bawl abang ziang sek hi. Nasep ah aki bawl daw chet ziang lo vang in, I lungthim un chuamkawina leh thetna I nei sek un amau dawi le ngai le I gel piak ngai sek puau ahi.

**Ahi nau sukchatvai piak:** India gamsung ah mihausa khenkhat hin gualbanlote tam tak vak in, a nek le dawn diu, sil le chen diu, chuleh a um na diu inlum te pian, lampi vel leh station vel in khut daw in aum sak sek ua akhut daw nau ah asum chu apu (mihausapa) ki-angin apia lut kit sek uh ahi. Zia tak ah muthei chu agualbanlo nau lAMDiklo tak ah mat sak ah suk- chatvai piaklo ah za tak leh duat tak ah bawl zawk ding ahiu.

**THU KHAKNA:** I hiat tak sau gual in, David in gualbanlo Me- phibosheth thaneina zosia lungthim dawha nei tak in ama mimal lawkna leh phatchuam nadi bep gel na ziak in a gualbanlo na pha zesa'n pan lak na'n a mang ahi. Gualbanlote'n nisin ah athuak zing teu chu: nusanna, sukminsiat-

na, din mun niem ah kawina, thet bawlna, nuaise tak ah bawlna, chanmun (opportunities) ki hawp-na huap khawmlo nate leh adang tampi aum hi. Zia ziakchun kochuam in amau chungchang thu hi taklat zing ah, khawtang lungthim phalo (negative thoughts) gual- banlote thetna leh chuam kawina lungthim phalo hi isuk mangthai guat diu ahi. Zia ban achun ko- chuam hi huapzau (inclusive) ahi ziak in pan mun leh chan mun ki gual I chan ding him uh ahi. Martin Luther in hiti hin ala gen hi, ko- chuamte'n gualbanlote hi ataksa pawi mawte cho uh et piak hilo in a thagau lam uh le et piak ding ahi dan agen zaw in, amau, gual- banlonate hi sum kawl vei na mat lo ding ahi dan le agen bawk hi. Ziaziakchun kochuam in gualban- lote hi pawm thiam a, thet na umlo ah lungsiat tak le duattak ah et kai zing diu ahi.

Simtute zosian gualban- lote chung ah ahi ding gual tak ah I et kawl ua, a chan ding dawltak uh I chan sak ua, duattak le hepi- na neitak ah I et kai ua, taksalam a mamaw bep hilo ah thagaulam a mamaw chan tiang uh I et piak thei na ding un, Lalpa'n a thu ei malsawm piak tahan, Amen.

## **CKKP (KSP) Income Generating Project hung dindaw dan genlatna**

IGP chungchang report chawmkim takin DAMNA AW mangcha'n a kitaklang nuam a hi.

A chiata Kum 2017-2019 Term sunga puitu ten KSP Nu leh pate Kiang in, IGP In sakna ding mun ala dawn ua KSP Nu leh paten chate thil dawtna chu ti in ngaisak tak in Tuithanak District Jubilee veng ah sak thei dingin ala phal piak ua. Zia kipat chun ma hung lato zel in 2019 kum akhan Leilon Presbyterian Church in CKKP Golden Jubilee mat ala ahin, Zia vaihawmna thupukna chun Tu nung leh CKKP in thasin ah Income neu khat bek nei thei na ding ahi khak leh ti'n In sak ding in thukimna ala um ta ahi. Zia kipat a chun Income Generating Project chu ala kipan ta hi.

Term masa (2019-2021) hun in IGP Inn sak pat ahi'n, Committee in Mawpua ding ah ala guatte chu i) Pu PD Minlal ii) Pu Ginthiansiam ii) Pu Mangneu iii) Pu E.L Soson iv) Tv Liangouson v) Tv Sonmuhan. Amau hin theitawpsua in ma ala pan ua. Foundation tiang zaw ahi'n, Covid-19 ziak leh Sum leh pai haksatna ziakin maban ala kichawnthei lo in chawlphawt ala hi.

Hun hung chiazel in Term thak (2021-2022) ahung hitak tawh kitawn in, Committee chun IGP mawpua luite phiat in, mawpua thak ding ala guat te chu (i) Pu PD Minlal Finance Secretary (ii) Pu. Jire Tinminlian

Committee Member (iii) Tv. Sonmuhan Asst. Secretary te ahiu. Sepna leh buaina chuam chuam nei zing himaleu, gel khawk tak mai in tha leh lungthim seng in ala pan ua, Sum leh tai haksatna ziakin chawmkhat chawl himaleh, KSP, District tin KKP, Unit tin KKP, leh CKKP in Fund raise aki bawl hun ah nu leh pa suan um tak-takte'n Sum eituak khawmpiai ziakun IGP Inn sakna chu mual sua thei bep ahi.

IGP Inn kisa hi Room Pani ahi. Room khatlua man ₹ 2,000/- Per Month ahi, Chuleh Inn sakna Sum kiseng chu ₹ 3,80,000/- a hi.

Pathian mapui na leh



KSP huam sunga I leng ua I pan khawm na zal un A chiata Date 22/7/22 ni khan Rev. Thanglian-mang Moderator KSP in Pathian min ah hawnna anei ta ahi. Chu-leh hawndaw a um Room teni hi min alua tai.

Kum thum tak thei dandan a na ala ki sep lai in ngaina tu leh tawmngai sua Mimal tin ki-ang ah kipak thu gen senglo ding I hinadawl in, Gari, Inn khuam,

Gua, Cement, Tui, Theitui, Thing- pi leh nekthei, Tha leh zung, Sum le pai, IGP ading ah pan la tute zosia Lalpa'n ale tamtak in hun malsawm zel tahan.

Sd/

Tv. L. Sanglian  
Secretary CKKP

--o0o--

## **Dik la sa em?**

By:- Rev. N. Dalla

1. Joseph khan a suapite gitlona a ngaidam a, a nêkdui apia, eilawi chuh i suapite nêk ding piak nachâng helo leh ngaidam theilo a ki tam ma ma ahi.
2. Joseph suapite'n Joseph a bawlnau kha ngaidam tâk chu hi talo hial ahia, himaleh Joseph in a ngaidam zo ah, eilawi i ki ngaidam zawlona haw hi thil thupi talua le ei ngai paw vei maw..?!
3. Joseph hinkhua ah Pathian lungdamna ma ma ding ah ngaitua daw ziang thei khat chu, mi gitlona gitlona ma thuklo ah a ngaidam zo zingna kha hiding ei vei..!
4. Joseph in Pathian alau ziak ah mualphona a zuk tuak khawlaw ziang kha ngaitua tia, Pathian â ding inle hung kipatlo ngaina um talo hi ding ahia, Pathian hung tawi mai ahi ai khah..! ei chung ale Pathian in nasem nuam tho ahia, eima'n i zillo bêk ziak ah Pathian in nasem ngai seklo hizaw ding ahi.
5. Lal Jesu matsak ah a um zân ah Peter in thumvei a phatsan kha i awimaw ten sek nau ah, eilawi ki hi vâng leh ki taimang theng theng maithei nalai ei vei..!
6. I gam ua hin Khristian sukgenthei na hung um henla, “nangle Jesu nungzui lahi em?” ti'in dawtna ei bawl taleu, peter gual ah “Ama chu ka hekha him him puai” ti ding hi a tam ah ki tam ding ei vei..!
7. Peter khan langsâl takin Lal Jesu a phatsan ah, eilawi in a gûk in Lal Jesu i la phatsan mun ma mau ahi.
8. Peter kha a nungtawl lele kichian, Jesu a zui lele kichian ahia, ei-lawi chu i thagau mi lâi leh i nungtawl lâi le ki hekhen thei seklo, a pângai kihi hi mai! danglam lo khristian a ki tam ahi.

--oo0--

to be contd..

**HIAT DINGA PHA**  
**(Based on the Bible BSI publication)**

~by Tv. Daniel, Tangmual

THUTHUNGLUI (OLD TESTAMENT) SUNGA Alphabet TÂWMPEN TE:

S/No.	Lekhabu	Bung leh Chang	Alphabet zat
1	Genesis	10:17	11 alphabets
2	Exodus	20:15	8
3	Leviticus	21:19	16
4	Numbers	<b>26:16</b>	<b>7</b>
5	Deuteronomy	5:19	8
6	Joshua	15:29	13
7	Judges	2:5	33
8	Ruth	1:7	33
9	1 Samuel	15:10	30
10	2 Samuel	23:38	22
11	1 Kings	4:18	24
12	2 Kings	18:36	26
13	1 Chronicles	1:25	12
14	2 Chronicles	11:8	16
15	Ezra	2:44	15
16	Nehemiah	10:26	14
17	Esther	9:8	21
18	Job	21:1	23
19	Psalms	8:1	25
20	Proverbs	6:2	25
21	Ecclesiastes	8:2	35
22	Song of Songs	1:1	22
23	Isaiah	38:4	28
24	Jeremiah	25:21	22
25	Lamentations	3:31	29
26	Ezekiel	48:24	12
27	Daniel	1:14	37
28	Hosea	4:11	36
29	Joel	2:6	44
30	Amos	5:20	49
31	Obadiah	Chang 6	57
32	Jonah	4:4	38
33	Micah	6:11	45
34	Nahum	2:6	47
35	Habakuk	3:5	39
36	Zephaniah	3:1	28
37	Haggai	1:15	28
38	Zechariah	6:9	26
39	Malachi	3:9	47

*Numbers 26:16 na hi Alphabets chawm/tawmpen a hi.*

## Presbytery sung thu chuam chuam – Sept. 2022

1. Dt. 17<sup>th</sup> Aug. 2022 ni Manipur Synod in **One Day Account Training** na Synod Hall ah Manipur Synod nuai ah Presbytery zosia leh Zou Synod leh Manipur Area(Mizoram Synod) te huap ah anei un, Ei Presbytery apat in Upa P. Siama Office Asst. cum Accountant leh Mr. Lalthianmung Receipt Clerk te ava pang thei ui. Resource Person in Dr. Lalhriatchhungi a pang hi.
2. Dt. 18<sup>th</sup> Aug. 2022 ni chun Nghathal P.C(KSP) ah Vaiphei Christian Association(VCA) ten “**Vaihawmna leh Election**” anei un, 2022-2025 Puitute thak ding ateldaw teu chu:-
  - (i) Chairman :- Rev. Harry Muanlal (EOC)
  - (ii) Gen. Secy. :- Rev. Siama Phaltual (KSP)
  - (iii) Finance Secy. :- Rev. Dr. Khupkam (RCG)
  - (iv) Treasurer :- Upa Kaikhokam (Manipur Area; Mizoram Synod).
3. Dt. 18<sup>th</sup>-21<sup>st</sup> Aug. 2022 sungin Leilon KKP in **Gospel Camp** a nei un, Evan. Kamthang in Thupi “Pathian chu nai un, ama'n le hung nai ina” -Jak.4:8 mangcha'n zia Camp sung Camper 109 te a dingin Pathian thu kikopi in, lawting tak in hun a mang zo tau.
4. Dt. 15<sup>th</sup> Aug. 2022 ni'n Tuithanak District Khristian Khanglai Pawl te vaisaina'n 'Taksa leh Thagau ah kisukhalna'n **Gospel Musical Nite**, Tangmuual Community Hall in Prog. a mang un, Upa Tinkholam, Dist. Chairman in hawnna nei in, Prog. ahin Dist. sungin Unit tin apat in item chuamchuam (Choir, Solo, Speech, Talent chuamchuam) te present/show a bawl chiat un Rev. Seilunlal Vaiphei Bialtu Pastor in Prog. khakna anei hi.
5. Evan. Kh. Chaoba Singh of Sekmai M/F chu Stone Case ah Shija Hospital ah Operation kibawl ahia, kochuam ten i pauchap nau in delzui zing hitiu.

--oo0--

## ‘DAMNA AW’ PHUNGVUKTUTE :

### PATRON MEMBERS :

1. Pu P. Vaiphei IAS,	Imphal
2. Pi Nemzakim,	S.Kawtlian
3. T.Upa Haulallawm	S.Kawtlian
4. Upa Thienkhomang	S. Kawtlian
5. Upa Laltinkhup,	HQ. Church, Tuibuang
6. Pi Manliankim,	HQ. Church, Tuibuang
7. Upa D. Mina,	Lingsiphai
8. T.Upa Ph. Gena,	Lingsiphai
9. Pu. Khamlal	Saipum
10. Pu Khamliankap	Saipum
11. Pu. Tinlunlal	Saipum
12. Pu. S.Kapbawi	New Delhi
13. Upa Genhau	Central Church, Compound veng
14. Pu. Khailianbawi	Central Church, Compound veng
15. Pi Kimtawi	Kohima
16. Tv. Daniel	Tangmual

### MEMORIAL GIFT :

1. Pi Deem Melody,      **Central Church, (Rengkai)**  
                              *[in loving memory of (L) Upa Lamthianlal]*
2. Pi Rebekah              **Kangvai**  
                              *[In loving memory of (L) Pastor Khaivung]*
3. Upa Liansawmthang    **Lingsiphai**  
                              *[In loving memory of (L) Pu. Henzagen]*

### SUPPORTING MEMBERS :

1. Upa Khomlunlal	S.Kotlian,
2. Pu. S.Thangminlian	Lingsiphai,
3. Pu Lelboi,	Lingsiphai
4. T.Upa Lalneilian	Central Church,
5. Pu EL Soson	Central Church
6. T.Upa Genminthang,	Central Church,
7. Pi. Kimneihawi	Saipum
8. T.Upa J. Mark	Saipum
9. Pu Genthiankap,	Nghathal
10. Pu Lianzakhup	Nghathal.
11. Pu Lemthang	L. Mission Veng
12. Rev. S.T.Kaia Vaiphei	Nghathal
13. Nk. Dimkhoniang	Zikpi Tampak

**ENCOURAGING MEMBERS :**

1. Pu K. Minlian	Tangmual,
2. Upa Ph. Kamlam	L. Champhai,
3. Upa S.T.Siam,	L. Mission Veng
4. Pi Chhungi	Hq. Tuibuang
5. Pu S. Paumuan	Saipum
6. Upa Tongneilal	Leilon

Damna Aw monthly magazine hi tutiang ahin kochuamte'n phungvukna i bawlte'u ziaka hin chiazel i hiu a, kuale phungvukna bawl utte a ding in bangtik lai in le bawlthei zing ahi.

- (i). Patron member- Kum 3 (three) a ding in. ₹. 3,000/-
- (ii). Memorial Gift- Kum 2(two) a ding in. ₹. 2,500/-
- (iii). Supporting member- Kum2(two) a ding in ₹. 2,000/-
- (iv). Encourager- Kum 1(one) a ding in. ₹. 1,000/-

Chun, sum thawt nuamte a ding in:

A/C name: Khuga Sadar Presbytery(MPCS)

A/C nos: 32483318505

Branch code: 6182, CCpur

CIF nos: 86412486695

IFSC nos: SBINOOO6182.

--o0o--